

l p i n i

QUINDICINALE
SPORTIVO · E ·
MONDANO ·

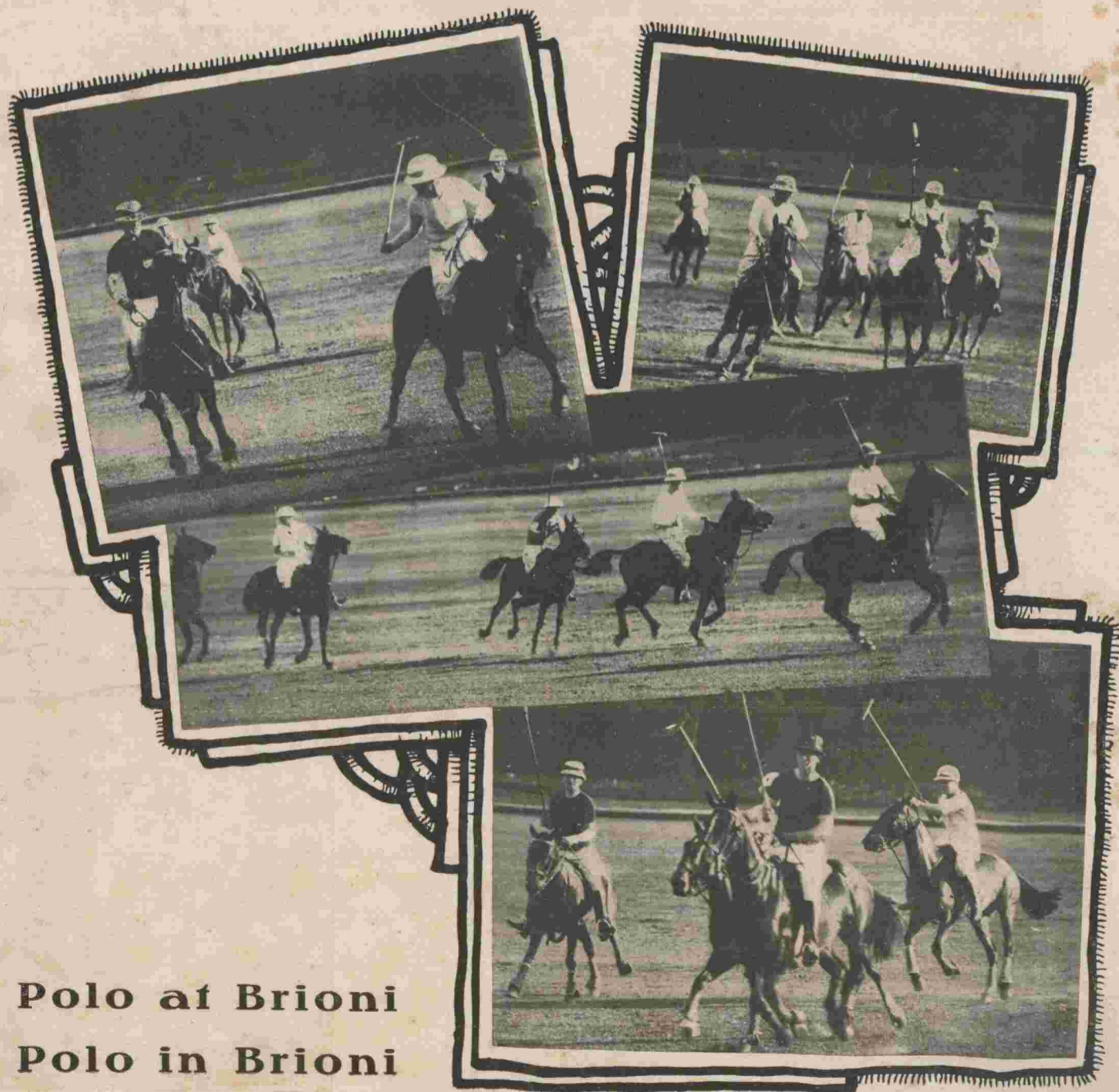
· FORTNIGHTLY ·
· SPORTING · AND ·
· SOCIETY · NEWS ·

HALBMONATSSCHRIFT
· FÜR · SPORT · UND
· GESELLSCHAFT

DIRETTORE · G · CERAME

Anno II · N. 16 - Brioni 25 Maggio 1930 VIII E. F. - Redazione: Isole Brioni - Un numero L. 5

GARE DI POLO A BRIONI



Polo at Brioni
Polo in Brioni



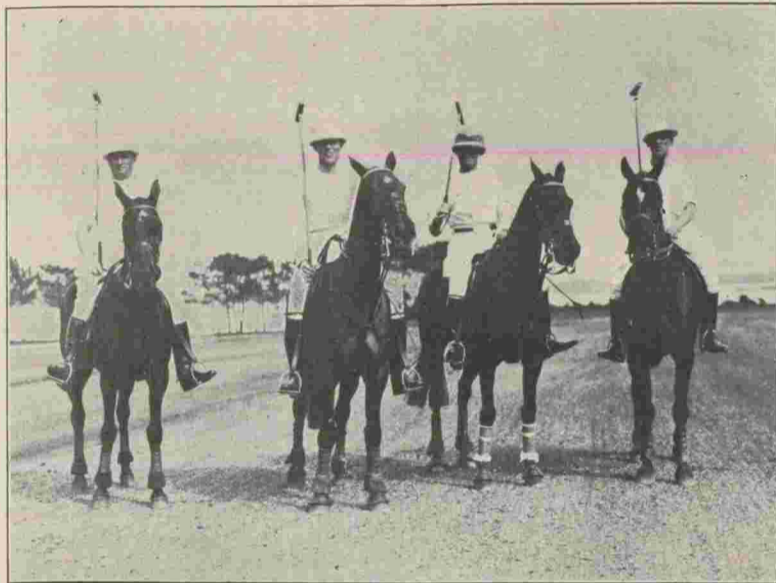
POLO

Several cups were contested during the Easter Holidays, namely: The Princess Schaumburg-Lippe Challenge Cup, Brioni Club Cups and the Rotary Club Cup, Cannes-Brioni-Vienna Cup, The Gans Cup.

THE PRINCESS SCHAUMBURG-LIPPE CHALLENGE CUP.

Three teams entered and it was played as a two-day American Handicap Tournament.

Coppa challenge Cannes - Brioni - Vienna



The winners: Capt. Fischer, Mr. Tyrell Martin, Capt. Pearce, Sig. Venier

Teams:

Blue:

Capt. R. Lodi
Com. The Hon. Wyndham Quin
Major Bosley
C. Kupelwieser

Red:

Mr. Venier
Dr. F. Wiener
S. A. Baer
E. Tyrell Martin

White:

Com. L. Salom
Prince A. Schaumburg-Lippe
Count F. Westphalen
Capt. Fischer

Reds were the winners with a total score of 8 goals as against the Whites with 5 and Blues with 3.

The Cup and Trophies were presented by Princess Schaumburg-Lippe, immediately after the final match.

BRIONI POLO CLUB CUP.

Teams:

White:

Capt. R. Lodi
Marchese Litta Modignani
S. A. Baer
Capt. H. D. Tucker
score 8 goals.

THE ROTARY CLUB CUP.

Teams:

White:

E. Tyrell Martin
Prince A. Schaumburg-Lippe
S. M. Baer
Capt. R. Lodi

score 4 goals.

Blue:

Com. L. Salom
N. Venier
Capt. H. Fischer
Com. The Hon V. Wyndham Quin
score 3 goals.

This cup was given by the Rotary Club, of which 250 members arrived in Brioni shortly before the match, on a ship making a pleasure trip around the Adriatic. These formed an enthusiastic audience at the polo and the Cup was presented to the winners — Whites — by Signora Boriello.

CANNES-BRIONI-VIENNA CUP.

Teams:

Brioni:

Count F. Westphalen
Capt. R. Lodi
Capt. H. D. Tucker
C. Kupelwieser

Blue:

Dr. F. Wiener
Count F. Westphalen
Capt. H. Fischer
C. Kupelwieser
score 5 goals.

Capt. Tucker and Capt. Fischer respectively put in good work for their teams and provided an interesting game for a large number of spectators.

The Whites winning by a margin of 3 goals.



Marchesa Litta Modignani

Vienna:

N. Venier
Capt. H. Fischer
E. Tyrell Martin
Capt. Pearce

Won by Vienna by 5 goals to 2½.

The Cup was presented by Princess Colonna di Stigliano.

GANS CUP.

Final between:

White:

Marchese Litta Modignani
Dr. F. Wiener
E. Tyrell Martin
Capt. Pearce

Red:

K. Glogowski
S. M. Baer
Prince O. Windisch-Graetz
Major John Graham
Scores: Whites 13 goals — Reds 9½ (rec. 3½).



Frau und Fräulein Strakonitzky

LE BELLE BATTAGLIE SPORTIVE

In occasione delle feste di Pasqua, il ground di Val Rancon è stato il raduno elegante della folla cosmopolita che ha seguito con passione le combattive gare di polo, dotate di bellissime coppe. —

COPPA CHALLENGE VON GANS.

Ma anche nella successiva partita, quella per la coppa von Gans, i teams erano fortissimi e si componevano:



La premiazione dei vincitori della coppa challenge von Gans fatta dalla Principessa Colonna di Stigliano

brillantissimo per ben 10 riprese avevano partecipato a due incontri svoltisi a pochi minuti l'uno dall'altro.

Nella coppa von Gans s'è distinto in modo particolare il Marchese Litta Modignani, cavaliere elegante, giocatore insidioso e velocissimo.

Dopo le due gare la Principessa Imogene Colonna di Stigliano ha distribuito le coppe ai vincitori tra gli applausi della folla.

COPPE POLO CLUB DI BRIONI.

Due squadre si sono battute per la coppa sociale. Partita interessante, nella quale, tra i vincitori notiamo il Marchese Litta Modignani ed il Capitano Lodi, che da qualche anno si sono dedicati con successo al polo.

La formazione delle squadre era la seguente:

Bianca:

Cap. Lodi
Marchese Litta Modignani
Mr. Baer
Cap. Tucker

Al successo mondano s'è aggiunto anche quello sportivo ch'è si sono svolte delle partite pieno di slancio e di ardimento, in cui cavalli e cavalieri erano in ottima forma.

Ecco i risultati tecnici delle gare:

COPPA CHALLENGE CANNES-BRIONI-VIENNA.

Tra i tornei i più interessanti è certamente quello per la coppa Cannes-Brioni-Vienna donato dal Barone Rothschild e che ha visto allineate in campo le squadre:

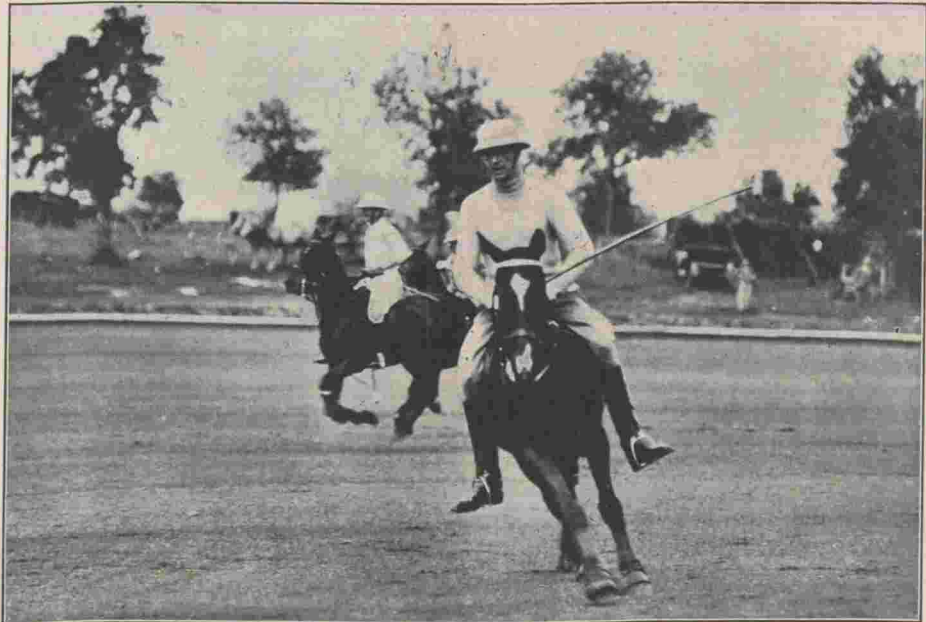
Bianca:

Sig. Venier
Cap. Fischer
Mr. Tyrell Martin
Cap. Pearce

Blu:

Cap. Lodi
Conte Westphalen
Cap. Tucker
Sig. Kupelwieser

I bianchi hanno avuto ragione sui blu battendo la squadra per 13 a 9 goals. Questa partita ha visto in campo due squadre bene agguerrite: il giuoco velocissimo dei bianchi, specie per merito del valente cap. Pearce, dava non poco da fare ai giocatori bleu che però riuscivano a difendersi egregiamente.



S. A. R. il Duca di Spoleto
entusiasta giocatore del polo, al ground di Val Rancon

Bianchi:

Marchese Litta Modignani
Sig. Tyrell Martin
Cap. Pearce
Dott. Wiener

Rossi:

Sig. Glogowski
Principe O. Windisch-Graetz
Mag. Graham
Mr. Baer

Anche in questa partita hanno vinto i bianchi per 5 a 2 goals. Ma va segnalata la resistenza dei due giocatori Tyrell Martin e cap. Pearce che sostennero un giuoco

Blu:

Dott. Wiener
Conte Westphalen
Cap. Fischer
Sig. Kupelwieser

I bianchi batterono i blu 8 goals a 5.

Le coppe furono distribuite da S. E. Edvige von Haniel.



COPPA CHALLENGE PRINCIPESSA SCHAUMBURG-LIPPE.

Partita molto combattuta dal principio alla fine e che ha visto vincitrice una squadra tenace negli attacchi. Hanno partecipato alle gare tre squadre:

Blu:

Cap. Lodi
Com. The Hon Wyndham Quin
Maggiore Bosley
Sig. Carlo Kupelwieser

Diavoli neri e rossi:

Sig. Venier
Dott. Wiener
Mr. Baer
Mr. Tyrell Martin

Bianchi:

Com. Salom
Principe Schaumburg-Lippe
Conte Westphalen
Cap. Fischer

La squadra Diavoli neri e rossi vinse i Blu per 5 goals a 1.

La squadra Diavoli neri e rossi vinse i Bianchi per 3 goals a 2.

La squadra Bianca vinse i Blu per 4 goals a 1.

Alla squadra dei Diavoli neri e rossi, le coppe furono consegnate ai vincitori dalla Principessa Schaumburg-Lippe.

ROTARY CLUB CUP.

In occasione della sua gita a Brioni, il Rotary Club ha avuto legare l'avvenimento ad una gara sportiva. Con gentile pensiero, volle mettere a disposizione del Polo Club quattro bellissime coppe.



La premiazione dei vincitori della Coppa del Rotary Club fatta della Signora Borriello



Mrs. Tyrell-Martin

Davanti ad un folto pubblico nel quale erano i graditi ospiti, si sono battute due squadre:

Bianca:

Cap. Lodi
Mr. Baer
Principe Schaumburg-Lippe
Mr. Tyrell Martin

Blu:

Com. Salom
Sig. Venier
Cap. Fischer
Com. The Hon Wyndham Quin
Partita combattutissima che si chiuse con la vittoria dei Bianchi per 4 goals a 3.

Le coppe furono presentate ai vincitori dalla Signora Boriello, la graziosa Signora dell'onorevole Boriello, presidente del Rotary Club d'Italia.



DIE INTERESSANTEN WETTKÄMPFE DER LETZTEN WOCHEN

Gelegentlich der Osterfeiertage wohnte ein vornehmes kosmopolitisches Publikum den Polowettkämpfen bei und verfolgte die Phasen mit lebhaftem Interesse.

Dem gesellschaftlichen Erfolg gesellte sich der sportliche des leidenschaftlichen und kühnen Spiels der Teilnehmer, welche, ebenso wie ihre Pferde in bester Form waren.

Nachstehend die Ergebnisse:

Rotes Team:

Herr Glogowski
Herr Baer
Fürst O. Windisch-Graetz
Major Graham

Das Weisse Team schlägt das Blaue mit 5 Goals gegen 2½. Die Roten hatten 1½ Goals Vorhand bei dem Handicap.

Die Cups wurden von der Prinzessin Colonna di Stigliano den Gewinnern übergeben.

Schwarze und rote Teufel: siegte über die Blauen mit 5 Goals zu 1.

Schwarze und rote Teufel siegte über die Weissen mit 3 Goals zu 2. Die Weissen über die Blauen mit 4 Goals zu 1.

Dem siegreichen Team der schwarzen und roten Teufel wurden die Cups von der anmutigen Fürstin Schaumburg-Lippe überreicht.

Cup Polo Club von Brioni



Dr. Baer, Capt. Lodi, M.se Litta Modignani,
Capt. Tucker - In der Mitte: S. Exc. Edvige Haniel

CANNES-BRIONI-VIENNA CUP.

*Gestiftet von Baron Louis
Rothschild.*

Zwei Teams begaben sich auf den Ground von Val Rancon um den herrlichen Cup auszuspielen.

Weisses Team:

Herr Venier
Capt. Fischer
Mr. Tyrell Martin
Capt. Pearce

Blaues Team:

Graf Westphalen
Capt. Lodi
Capt. Tucker
Herr C. Kupelwieser

Das Weisse Team schlägt das Blaue 13 gegen 9½ Goals. Die Blauen hatten 3 Goals Handicap. Die Cups wurden von der Prinzessin Colonna di Stigliano verteilt.

VON GANS CUP.

Der Gans-Cup wurde ebenfalls von zwei Teams ausgespielt.

Weisses Team:

Marquis Litta Modignani
Dr. Wiener
Mr. Tyrell Martin
Capt. Pearce

CHALLENGE CUP FUERSTIN SCHAUMBURG-LIPPE.

Hartnäckiger Wettbewerb entspann sich um diesen Cup und währte bis zum Siege des in seinen Angriffen ausdauerndsten Teams.

Es nahmen folgende Teams teil:

Die Blauen:

Capt. Lodi
Com. The Hon Wyndham Quin
Major Bosley
Herr Carl Kupelwieser

Die Schwarzen und Roten Teufel:

Herr Venier
Dr. Wiener
Mr. Baer
Mr. Tyrell Martin

Die Weissen:

Com. Salom
Fürst Schaumburg-Lippe
Graf Westphalen
Capt. Fischer

CUP POLO-CLUB VON BRIONI.

Zwei Teams machten sich diese Cups streitig.

Interessantes Spiel, bei dem im siegreichen Team die Spieler Marchese Litta Modignani und Capt. Lodi bemerkt wurden, die sich seit einigen Jahren erfolgreich am Polospiel beteiligen.

Die Weissen:

Capt. Lodi
March. Litta Modignani
Mr. Baer
Capt. Tucker

Die Blauen:

Dr. Wiener
Graf Westphalen
Capt. Fischer
Herr Kupelwieser

Weiss schlug Blau mit 8 Goals zu 5.

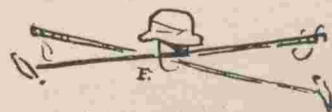
Die Cups wurden den Siegern von Exc. Hedwig von Haniel überreicht.

ROTARY-CLUB CUPS.

Gelegentlich eines Ausfluges mit Dampfer Tevere hatte der Rotary-Club in Brioni Gelegenheit, einem interessanten Polospiele anzuwohnen.

Es war ein schöner Gedanke hiezu 4 geschmackvolle Cups zu spenden, die von der liebenswürdigen Gemahlin des Präsidenten des italienischen Rotary-Clubs, Frau Boriello, dem siegreichen Team der Weissen (Fürst Schaumburg-Lippe, Mr. Tyrell Martin, Herr Baer, Capt. Lodi) überreicht wurden.

Im interessanten und überaus lebhaftem Kampfe erlagen die «Blauen» (Com. Salom, Herr Venier, Capt. Fischer, Com. The Hon. Wyndham Quin) mit 4 Goals zu 3.





With the Spring meeting and its excitements past golfers at Brioni have been able to settle down to some weeks of quiet golf with the course and Island looking their best.

What Links, indeed, can produce, at every hole, such exquisite views of land and sea?

A small flag competition was got up on the 7th of May and attracted some 14 entries.

Mme Graetz, who shows much promise at the game and did some very good holes, won the first prize planting her flag by the nineteenth hole.

This lady must be congratulated on her round.

Dr. Weydenhanner was second with a round which brought him close to the eighteenth hole.

Among other ladies entering were Baroness Beck, Mme Samek and Princess Schaumburg-Lippe.

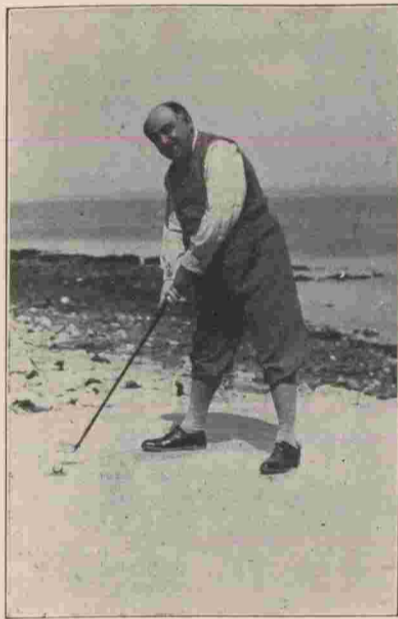
Another small competition is in view for the middle of May by which time it is hoped that a great

Una gara di Golf a Brioni è sempre un magnifico avvenimento sportivo e mondano. Il 7 maggio ebbe luogo una gara, che secondo le consuetudini, riuscì brillantissima.

Nach dem Osterrummel und seinen Vergnügungen hatten die Golf-Spieler in Brioni die Möglichkeit, sich einige Wochen lang ruhig dem Golf-Spiel zu widmen und die volle Pracht der Insel so wie die glänzende Verfassung der Golflinks zu geniessen. Welche Plätze fürwahr bieten dem Spieler so wunderbare Blicke auf Land und See! Eine kleine Flag-Competition wurde am 7. Mai abgehalten, es beteiligten sich 14 Spieler. Frau Erna Graetz mit ihrem Spiel, welches viel für Zukunft verspricht, den ersten Preis, indem sie ihr Fähnchen beim 19. Hole einpflanzte. Wir beglückwünschen gennante Dame zu ihrem Erfolg. Dr. Weydenhammer war zweiter mit einer Runde, welche ihn nahe zum 18. Loche brachte.

Unter andern Damen beteiligten sich Baronin Beck, Frau Samek und Prinzessin Schaumburg-Lippe.

Ein anderes kleines Wettspiel ist in Aussicht für Mitte Mai. Man



Lo scrittore ungherese Lengyel

La «Flag competition» riuni 14 partecipanti tra i quali notammo vincitrice, la gentile Signora Graetz, alla diciannovesima buca, mentre alla diciottesima buca si classificò secondo il dottor Weydenhanner.

Tra i giocatori si distinsero anche la Principessa Schaumburg-Lippe, la Baronessa Beck e la Signora Samek.

Davanti a numeroso pubblico ebbe luogo la premiazione dei vincitori; molto complimentata fu la Signora Graetz per la sua prima vittoria, che certamente sarà foriera di nuovi trionfi.

Siamo informati che durante la stagione primaverile ed estiva si svolgeranno dei matches riservati agli ospiti di Brioni. Il terreno è ottimo, per la continua e severa manutenzione. Infine, la buona organizzazione tecnica del segretario onorario del Golf Club di Brioni, Comandante Honor. Wyndham Quin, fa prevedere che le prossime gare si svolgeranno con consueto successo.



Sig.ra Lorant

deal of grass cutting will have been got through and the bunkers cleared.

Since the last issue of the Brioni Gazette Lt. Commr. the Honble V. Wyndham-Quin, who has come out to Brioni for the Summer months, has take over the duties of Acting Secretary of the Club.



Frau Graetz

hofft, dass inzwischen ein guter Teil des Grases neben den fairways und auf den Bunkern geschnitten sein wird.

Seit der letzten Ausgabe der Brioni-Zeitung hat Liezt. Com. the Hon. V. Wyndham-Quin die Pflichten eines Golf-Sekretärs für die Sommermonate übernommen,

The charm of Brioni

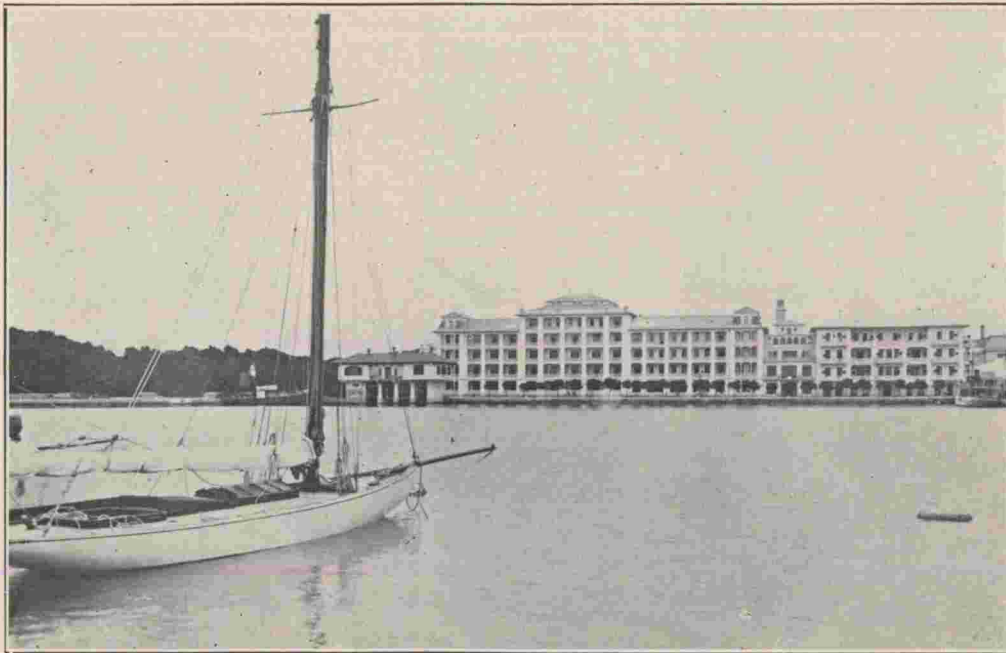
I have often asked myself where the peculiar charm of Brioni lies. What is it that draws the same people, faithful lovers of the island, year after year, and that impresses newcomers with an attraction never felt before in similar places?

I know by life's experience, that it is always dangerous to analyse the enchantment of beauty fragile as the wings of a butterfly; but lovely things, beginning by beautiful women, do not fear examination and judgement.

First of all, Brioni is quite unlike all other seaside places in the world. If you think of the Lido, Biarritz, Deauville etc. you will at once see the difference between them and this enchanted island. To be different in this world of today where all things are standardised, is in itself a real attraction.

And that these nymphs and sirens are not missing in the Island, even now is certainly one of the greatest attractions of all.

They have the same arts and the same weapons as their sisters of yore even though their tresses be shingled and they wear pyjamas of many hues - They are stronger and healthier these modern sirens and that they do not flee man's approach is one of their chief charms - The poetical illusion is the greater in not being shattered by the noise of machines, the passing of cars, or the turmoil of the road. In Brioni there are no villages, no factories, nothing to remind one of life's tedious civilisation. On far away paths men and women pass swiftly on horseback as in days gone by. Deer and hare, leap before our feet in the sunshine and in the moonlight in the immense park like island of Brioni.



Indeed apart from its natural beauty, Brioni can also be considered a work of art and a work of art can not easily be defined.

Is its landscape for example, classic or romantic? The same question may also be put about Goethe's Faust. The calm undulation of the hills, the severe profile of the pines and cypresses, sharply outlined against the blueness of the sea, the silver foliage of the olives and the darker branches of the oaks, around the quiet green fields, recall the classic outline of the haunts beloved of the Gods. Nor should we be surprised to see amidst the white marble columns of the Roman ruins encircled by fluttering doves, a procession of dancing maidens carrying floral gifts to the Goddess of love.

Strolling in the evening, when the sun falls in flames into the Adriatic or when the moon rises silvery above the cypress'tops, then it is Böcklin's world that appears before our mind; Böcklin with his fantasy of waves, rocks and weird trees, — a world inhabited by nymphs and sirens.

There are many hidden nooks favourable to solitary thought or to love's sweet dream, but our friends of Brioni, are children of their age and love the healthy games of today. All sports are indulged in on this delightful playground to begin with «polo», for which there are two marvellous fields. A large golf course wonderfully situated extending between hills and the sea, amidst the loveliest scenery imaginable. Well preserved shooting of deer and pheasant. Riding at long gallops over fair meadows. Excellent Tennis courts and a football field. A delightful dancing arena crowned with flowers and lights.

Romantic paths for silent walks, as this Island revives an ancient pastime, now much neglected that of walking, since in the present day to go on one's own feet has become almost as rare as to think with one's own head.

It seems superfluous to recall the fact that Brioni offers an excellent field for what a witty woman termed the national sport of Italy: Flirtation. But this is methinks the most international sport of all.

M. B.

SPORTS E MONDANITÀ PRIMAVERILI



Una gentile e delicata bellezza:
Signora AMICI GROSSI

Primavera, linfa preziosa, sorriso eterno della vita, ha su quest'isola sede meravigliosa ed impagabile.

Brioni ha ancora una volta assistito al prodigio della natura: verde e fiori variopinti, tutte le

gradazioni dell'iride, tutti i profumi del cielo e della terra confusi nell'aere avvertono la delizia di queste giornate di primavera.

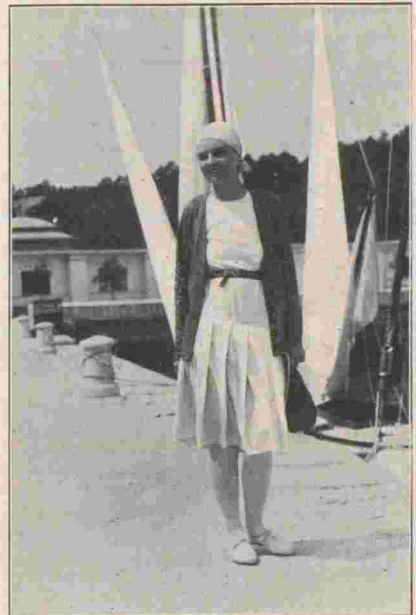
Un azzurro forte del cielo, un spumeggiare del glauco mare, un

lussureggiante verde di prati e boschi cantano l'inno primaverile...

Brioni si ripopola di nuovo mondo. Nuove eleganze, nuovi sport, nuove personalità riempiono l'isola incantata pronta nella sua offerta desiosa di un vivere felice.

Se ci si trova al Polo o al Golf, al Tennis o al Bagno, tutte le tonalità di una vita mondana multiforme ed intensa appalesano l'originalità di questo delizioso angolo istriano, meta di sognatori e di sportivi, di elegantissime nobildonne e di personalità illustri.

In questa promettente primavera Brioni è stata la meta di numerose



Frau von Matsch



Frau Raikay



La contessa Plaffi con i suoi graziosi bimbi
e la principessa Lichtenstein



PRINCIPESSA ELISA SCHAUMBURG LIPPE

Soave espressione d'eleganza cui accoppia qualità canore e sportive: temperamento di artista con una femminilità spiccata che la distingue

coppie in viaggio di nozze. Mai come quest'anno gli inglesi e gli americani ricorsero a questa gemma adriatica per meglio assaporare la loro luna di miele.

Brioni ancora una volta è stata la testimone fedele e segreta dei forti amori ed intese il canto d'Imeneo espandersi per i suoi boschi fronzuti di lauro...

Quanti ricordi! Brioni sarà poi argomento felice negli anni che verranno, quando il rievocare i giorni cari dell'amore, sarà sollievo nei momenti di noia.

Ma la parte decorativa di Brioni è certamente la vita che si svolge nei suoi saloni, nei suoi bars ed al Dancing.

Brioni dedica a Tersicore la linea più pura della danza elegante. Bellezze autentiche si accoppiano in un ritmo di danza che porta un tono di vita mondana allegrissima, premio meritato alle fatiche sportive della giornata.

E' una teoria di signore elegantissime pronte ad aprire seralmente il loro vasto campionario dei modellini di Parigi, e che nella snellezza dei loro corpi sono altrettante linee che già conobbero i fasti delle greche statue...

E le feste mondane si susseguono con ritmo accelerato, con un crescendo musicale di dolce fattura mentre le note sincopate di un'orchestrina presentano le creazioni del passato inverno: delizia e tormento dell'umanità danzante...

Chiacchiere di Sport in un'ora di siesta al Bar

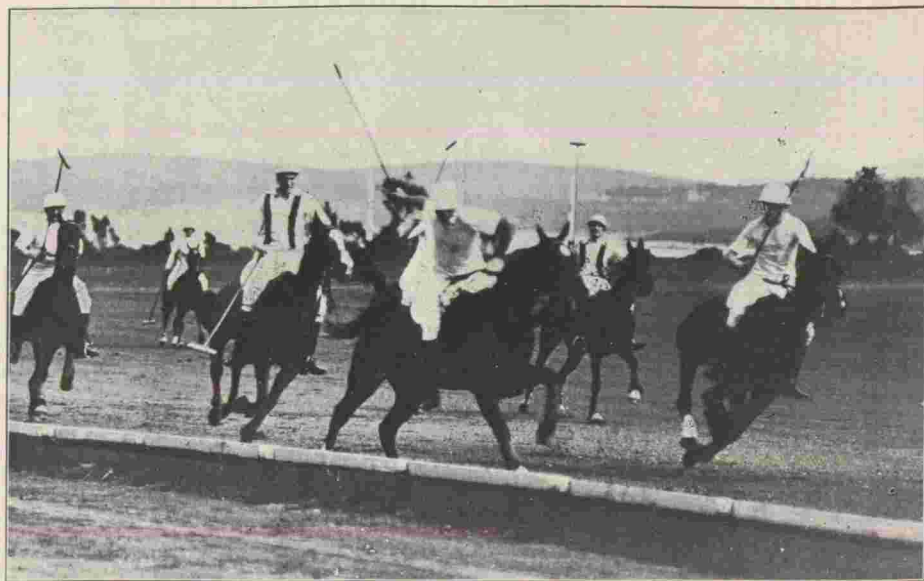


Sig.ra Bufforaz



Frau Rosenthal, Mr. Baer, Mr. Slassin, Mr. Herman, Prince O. Windisch Graetz, Frau Slassin Frau Pick

LE PROSSIME GARE DEL POLO CLUB DI BRIONI A MILANO



Partita di esercizio per le gare di Milano

Mentre il giornale va in macchina siamo informati che il Polo-Club di Brioni invitato dalla Direzione della Esposizione d'arte moderna a Monza svolgerà degli interessanti Matches di Polo all'Ippodromo di Mirabello.

Parteciperanno alle gare il Si-

gnor Carlo Kupelwieser, fondatore e giocatore del Polo-Club di Brioni, il Marchese Gian Franco Litta-Modignani, il Conte Lanfranco Campello, il Cap. di Cav. Lodi, il Signor Valerio, il Signor Venier. Tra i cavalieri esteri notiamo il Principe Adolfo Schaumburg-Lippe, il Comm.

Quin, il Cap. Fischer, il Cap. Campbell, il Cap. Pearce junior.

Le gare avranno inizio il 5 giugno e si svolgeranno in quattro giornate. La riunione polistica è dotata di bellissime coppe, offerte da personalità sportive e cittadine di Milano.

Champagne
Irroy
REIMS
AGENTS GENERAUX
Ditta ERCOLE PROVASOLI
-MILANO-6- VIA PIATTI-9-

Ernest Irroy
Reims



FRANCESCO HOESS & FIGLI

POLA - VIA G. GARIBALDI N. 11

□ □ □

First-rate Tailor's
Business

Evening-, Walking-
& Sport-Dresses

English Costumes for
Ladies

The most recent Models

.....

Sartoria di 1^o ordine

Abiti da società, da
passeggio e da sport

Costumi inglesi
Modelli recentissimi

.....

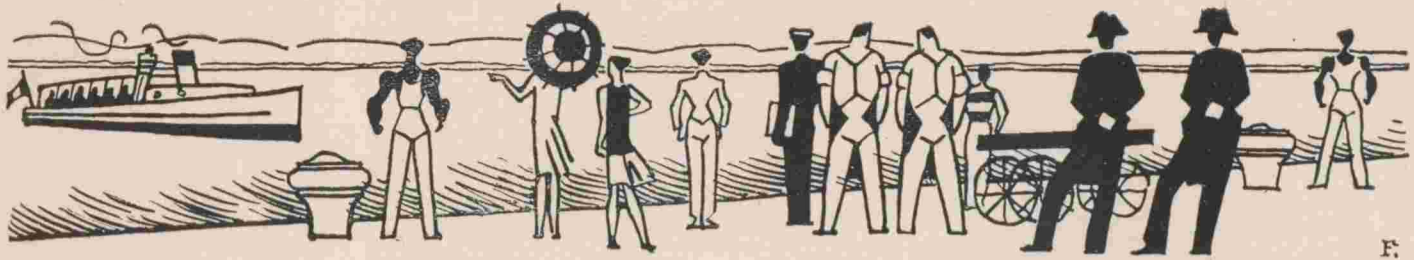
Erstklassige Herren-
und Damenschneiderei

Gesellschafts-, Strassen-
& Sportanzüge

Englische Strassen-
und Reitkostüme

Modernster Schnitt





F.

OSPITI DI BRIONI

Major Boseley - London
 Miss A. Gross - Hove
 Miss May Miles - Wales
 Miss H. B. Clements - Manchester
 Dr. J. B. Cumming - Scotland
 Mr. J. Cumming - Scotland
 Miss. Ann Cumming - Scotland
 Mr. E. Winsor - London
 Miss. Edwina Winsor - London
 Mrs Williamson - Glasgow
 Miss Williamson - Glasgow
 Miss G. Reeve-Johnson - Birmingham
 Miss K. Reeve-Johnson - Birmingham
 Miss Dagmar Warrilow - Stoke-on-Trent
 Mrs. Brook - Ceshire
 Mr. Sheddon - Guildford
 Mrs. Sheddon - Guildford
 Miss A. Summerscales - Leeds
 Miss M. Summerscales - Leeds
 Miss E. M. Clarke - Shrewsbury
 Miss Sullivam - Oxford
 Mrs. Smith - Brighton
 Mrs. Harding Deal - London
 Frau Brünig Carlotte - Berlino
 Herr Brünig Vittorio - Berlino
 Frau Brinkmann Anna - Heidelberg
 Dr. Brinkmann Carlo - Heidelberg
 Mrs. Meynen Margareth - Londra
 Dr. Meynen - Londra
 Mrs. Anderson Margherita - Londra
 Mr. Anderson Dorotea - Londra
 Herr Luss Senny - Zurigo
 Frau Luss-Gutt Betti - Rheinfelden
 Mrs. Hixon Anna - New-York
 Mr. Hixon Hiram - New York
 Mrs. Kiefe Elisabetta - Stuttgart
 Mr. Kiefe Guglielmo - Stuttgart
 Dr. von Hase Helmuth - Leipzig
 Frau Wedekind Lola - Hannover
 General Cavan Federico - Londra
 Mrs. Clarkson Agnese - Londra
 Miss Muhloholland Daphne - Londra
 Mrs. Of Cavan Aester Soan - Londra
 Mr. Heilbut Max - Londra
 Mrs. Heilbut Winifred - Londra
 Mrs. Towner Carolina - New-York
 Miss. Nemethy Eva - Budapest
 Mrs. Curnick Cristina - Londra
 Mrs. Curnick Gladys - Londra
 Mr. Curnick Alfredo - Londra
 Miss Tree Perly - Londra

Mr. Tree Ruby - Londra
 Dr. Marcuse Aans - Halle
 Frau Marcuse Wanda - Halle
 Sig.na Nadel Alice - Trieste
 Dr. Busch Hans - Vienna
 Frau Busch Berta - Vienna
 Marchese Litta Modignani Gianfranco - Torino
 Exc. Haniel von Haimhausen Edgar - München
 Frau Schönemann Marta - Francoforte
 Mrs. Parlett Marion - Londra
 Mr. Pariett Leonardo - Londra
 Frau Pochmann Bedriská - Praga
 Mr. Cherry Gury - New-York
 Mrs. Cherry Gurry - New-York
 Frau Clement Francesca - Vienna
 Frau Strakoniczky Margit - Budapest
 Frau Strakoniczky Elisabetta - Budapest
 Sig. Massarani Enzo - Milano
 Sig. Massarani Mario - Milano
 Sig. Dalmazzo Filiberto - Trieste
 Dr. Hofmann Werner Freiburg a. S.
 Fr. Hofmann Paola - Freiburg a. S.
 Cav. Uff. Geisser Celesia di Vegliasco Andrea - Vienna
 Sig.ra Geisser Celesia di Vegliasco Margherita - Vienna
 Fr. Fuchs Ernöne - Budapest
 Fr. Minkus Richadne - Budapest
 Herr Minkus Riccardo - Budapest
 Herr Priester Giulio - Vienna
 Contessa Bernstorff Cristina - Lüneburg
 Conte Bernstorff Enrico - Sünebwy
 Herr Schweiger Riccardo - Vienna
 Exc. Haniel v Haimhausen Hedwig - München
 Frau Gartenberg Teresa - Eisenstadt
 Herr de Rust Alberto - Budapest
 Klinger Paolo - Budapest
 Herr Liebrecht Walter Hannover
 Mrs. Yürgens Maria - Oslo
 Mr. Yürgens Antonio - Oslo
 Mr. Bloomingdale Donald - New York
 Mrs. Bloomingdale Rosalia - New York
 Herr Terbrüggen Guglielmo - Duisburg
 Frau Terbrüggen Clara - Duisburg
 Frau Kirsle Anna - Graz
 Fr. Blau Laisone - Vienna
 Fr. Beck Eugenia - Vienna
 Herr Weinbrenner Roberto - Mödling
 Fr. Weinbrenner Elena - Modling
 Herr Kärger Gabriele - Iglau
 Fr. Kärger Kitty - Budapest
 Fr. Beckman Josefina - New-York
 Mr. Worth James - New-York
 Mrs. Worth Ierrie - New-York

- Frl. Trukova Eva - Praga
 Fr. Preisova Maria Praga
 Fr. Lewinson Bella - Charlottenburg
 Fr. Figge Irene - Berlino
 Fr. Popperova Ella - Praga
 Mrs. Deal Minnie - Londra
 Mrs. Clement Mary - Londra
 Miss Sullivan Barbara - Londra
 Mr. Windsor Edwin - Londra
 Miss Windsor Edwina - Londra
 Mrs. Brock Francesca - Londra
 Mrs. Ross Elena - Londra
 Miss Cumming Anna - Londra
 Mr. Cumming James - Londra
 Mrs. Williamson Anna - Londra
 Mrs. Williamson Margherita Londra
 Mrs. Warrilow Dagmar - Londra
 Mrs. Miles May - Londra
 Mrs. Johnson Caterina - Londra
 Mr. Johnson Gwenddyn - Londra
 Mrs. Summerscales Anna - Londra
 Mrs. Summerscales Clara - Londra
 Mrs. Gross Anna - Londra
 Major Boseley Giorgio - Londra
 Contessa Piatti Anna - Loosdorf
 Conte Piatti Ferdinando - Loosdorf
 Fr. Müller Berta - Loosdorf
 Principessa von Liechtenstein Ploxena - Vienna
 Herr Heinemann Ernesto Stockholm
 Fr. Heinemann Rosa - Stockholm
 Herr Königfest Phillipp - Lipsia
 Br.a von Langen Vendla - Berlino
 Pr.ssa M. Colonna di Stigliano - Noventa Padovana
 Dr. Halapi Iean - Budapest
 Comander Bevan Riccardo - Roma
 Fr. Möbius Hedwig - Vienna
 Herr Möbius Kurt - Vienna
 Fr. Horner Samune - Budapest
 Frl. Bun Kittz - Budapest
 Herr Burtan Stanislav - Krakowie
 Herr Grünwald Lodovico - Vienna
 Fr. Grünwald Felicita - Vienna
 Fr. Bun Josefina - Budapest
 Dr. Noebel Ermanno - Zittau i. SA.
 Dr. Gerlach Sigfried - Zittau i. SA.
 Fr. Gerlach Margherita - Zittau i. SA.
 Barone Parisi Rodolfo - Trieste
 Fr. Hüttl Tivadarne - Debreczin
 Dr. Hüttl Tivador - Budapest
 Frl Ghyczy Clara - Debreczin
 Fr. Helbing Elisabetta - Essen
 Herr Helbing Enrico - Essen
 Fr. Thoma Fannie - Bermuda
 Frl. Wisbrun Else Krefeld
 Dr. Wisbrun Walter - Düsseldorf
 Herr Gomperz Hans - Hannover
 Fr. Lichtig Gezane - Budapest
 Herr Lichtig Geza - Budapest
 L. C. The Hon Wyndham Quin Valentino - Londra
 Herr Hollos Paolo - Budapest
 Fr. Szukovathy Istvanne - Budapest
 Mrs. Cannon Ottilia - Zurigo
 Mr. Cannon Covendisch - Zurigo
 Fr. Morawetzova Alice - Trautenau
 Frl. Morawetzova Hella - Trautenau
 Herr Müller Könné Carlo - Castropo Rauxel
 Frau Müller Könné Inanita - Falkensee
 Herr Heining Ian - Amsterdam
 Fr. Schmidt Anna - Amsterdam
 Herr Schmidt Giovanni - Amsterdam
 Fr. Rosenberg Agnese - Charlottenburg
 Herr Rosenberg - Charlottenburg
 Mrs. Start Cora - New-York
 Fr. V. Rohr Ruth - Hohenwulsch
 Herr V. Rohr Giorgio - Hohenwulsch
 Herr Möller Max - Altona
 Sig.ra Heindl Mary - Trieste
 Mr. Lorant Mor - Trieste
 Mrs. Lorant Hilde - Trieste
 Frau Mayer René - Vienna
 Herr Mayer Paolo - Vienna
 Herr Pam Max - Neunkirchen
 Frau Pam Anna - Hamburg
 Frau Matsch Teresa - Vienna
 Frau Löwenherz Lotte - Düren
 Dr. Löwenherz Hartwig - Amelith
 Frau Matsch Lilian - Vienna
 Dr. Matsch Francesco - Vienna
 Sig. Heindl Riccardo - Trieste
 Herr Marischka Carlo - Vienna
 Frl. Kolin Alessandro - Vienna
 Frau Kolin Malka - Vienna
 Herr Kolin Giulio - Vienna
 Herr Steiner Emilio - Zurigo
 Frau Steiner Luisa - Zurigo
 Herr Rehfeld Arturo - München
 Herr Rubin Clemente - Vienna
 Herr Königfest Emilia - Vienna
 Herr Kussevich Andrea - Zagabria
 Sig.ra Pagani Terega - Milano
 Sig. Prohoronick Ermanno - Milano
 Sig.ra Zoller Margherita - Milano
 Sig. Belloni Giuseppe - Milano
 Mrs. Forbes Watkins Marion - Parigi
 Marchesa Corti Visconti Ida - Milano
 Baronin Königswarter - Vienna
 Herr Landois Irmgard - Berlino
 Dr. Landois Felice - Berlino
 Miss. Miller Gladys - New-York
 Frau Nedbal Maria - Bratislava
 Mrs. Wells Costanza - Londra
 Mr. Wells Alfredo - Londra
 Mr. Diechmann Gustavo - New-York
 Mr. Durfee Hildegard - New-York
 Mr. Durfee Carlo - New-York
 Herr Sincovice Giovanni - Spalato
 Mr. Kennish Tomaso - Londra
 Mr. Kennish Giuseppe - Londra
 Mr. Measures James - Londra
 Mrs. Measures Ethel - Londra
 Dr. Kramer Guglielmo - Dessau
 Dr. Reich Riccardo - Koblenz
 Frau Reich Frieda - Koblenz
 Miss Maples Barbara - Londra
 Mrs. Maples Mary - Londra
 Mr. Maples Alfredo - Londra
 Herr Schnabel Francesco - Nova Paka
 Frau Schnabel Edda - Nova Paka

Mr. Byers Frances - New-York
 Mrs. Forman Geogia - New-York
 Herr Berveniste Raoul - Bremen
 Frau Yordan Marta - Berlino
 Fr. Breetsoh Gretel - Berlino
 Conte di Collalto Manfredo Edoardo - Treviso
 Conte di Collalto Bambaldo - Sussegana
 Sig.ra Zeno Ida Cecilia - Chiarano
 Frau Glässner Greta - Praga
 Herr Glässner Roberto - Lovosice
 Dr. Frankl David - Vienna
 Frau Duisberg Selma - Barmen
 Dr. Nobe Walter - Leisnig
 Frau Kraemer Margot - Carlsruhe
 Herr Kraemer Adolfo - Carlsruhe
 Frau Ehrlich Maria - Zurigo
 Mrs. Wiseman Clarcke Mary - Londra
 Mr. Wiseman Clarcke William - Londra
 Sig.na Andreucci Magda - Roma
 Sig.ra Bianchi Malvina - Roma
 Dr. Perzynski Federico - Peking
 Herr Poll Erich - Berlino
 Frau Schindler Eliska - Brno
 Mrs. Ormiston Voyce - Londra
 Mr. Ormiston Iohn - Londra
 Frau Schweitzer Margot - Berlino
 Frau Steinhard Anna - Vienna
 Herr Steinhard Ernesto - Vienna
 Herr Bauer Barlo - Vienna
 Herr Widmer Alini - Berne
 Frau Hubscher Lilia - Berne
 Frau Walker Margherita - Lincoln
 Frau Greening Kate - Lincoln
 Herr Greening William - Lincoln
 Mr. Decugis Nicole - Parigi
 Mr. Decugis Gerardo - Parigi
 Mrs. Briggs Mariette - Conn
 Miss Briggs Mary - Conn
 Mr. Briggs Harry - Conn
 Frau Suhren Gertrude - Hamburg
 Frau Witl Erna - Hamburg
 Frl. Oberhummer Olga - München
 Herr Oberhummer Gabriele - München
 Frau Oberhummer Olga - München
 Mr. Storm de Grave Alberto - Voorburg
 Mrs. Storm de Grave Cristina - Voorburg
 Frl. Tuchschnid Silvia - Thundorf
 Frau Tuchschnid Alice - Thundorf
 Herr Ambühl Hedwig - St. Gall
 Herr Tuchschnid Theophil - Thundorf
 Dr. Flittner Wimos - Budapest
 Frau Friedman Irma - Vienna
 Frl. Friedmann Ilse - Vienna
 Herr Arnesen Erich - Helsingor
 Herr Arnesen Carlo - Helsingor
 Frau Gloeckler Marta - Mülhein
 Herr Gloeckler Otto - Mülhein
 Frau Lever Edith - Erfurt
 Herr Lever Alessandro - Erfurt
 Frau Altmann Margherita - Düsseldorf
 Herr Altmann Oscarr - Düsseldorf
 Frau v. Siemens Anna - Berlino
 Herr v. Siemens Roberto - Berlino
 Frau Weiss Edith - Budapest

Frau Eissler Eugenia - Wien
 Frau Dietel Isolde - Greiz
 Herr Dietel Alfredo - Greiz
 Herr Salz Oscar - Stod
 Frau Mehlhorn Emma - Dresden
 Herr Mehlhorn Emilio - Dresden
 Herr Frankl Siegmund - Wien
 Frau v. Graffenried Blanche - Bern
 Herr v. Graffenried Vittorio - Bern
 Frau Bünemann Anna - Bremen
 Herr Bünemann Carlo - Bremen
 Fraulein v. Masirevich Maria - Budapest
 Frau v. Masirevich Maria - Budapest
 Frau Passek Christfriede - Hamburg
 Herr Passek Riccardo - Hamburg
 Frau Singer Maria - Klatovy
 Herr Singer Federico - Klatovy
 Mrs. Iochheim Ida - Zoppot
 Mr. Iochheim Alessandro - Zoppot
 Mrs. Phillips Margaret - Londra
 Mr. Phillips Douglas - Londra
 Frau Reiner Marketa - Praga
 Herr Reiner Erich - Praga
 Frau Reichenberg Federica - Vienna
 Mr. De Lautour Charles - Londra
 Mrs. Evans Elisabetta - Canada
 Mr. Evans William - Canada
 Mrs. Nickalls Everid - Londra
 Lady Swaythling Mary - Londra
 Frau von Imhof Iosefine - Berlino
 Herr von Böttinger - Berlino
 Frau Neu Anelies - Nürnberg
 Herr Neu Erich - Nürnberg
 Mrs. Hare Molly - Londra
 Mr. Hare James - Londra
 Dr. Goldschmidt Hans - Berlino
 Frau Amendova Luigid - Katowice
 Mrs. Wallis Margherita - Londra
 Mrs. Williger Katanyna - Katowice
 Mrs. Williger Gustavo - Katowice
 Frau Vogel Gertrude - Werdau
 Herr Vogel Gerhard - Werdau
 Dr. Reiners Lodovico - München
 Dr. Grünberg Kurt - Berlino
 Herr Bach Fritz - München
 Herr Wuth Wolfgang - München
 Sig. Ibrhim Aly Chawarby - Trieste
 Sig. Bergamaschi Gaetano - Milano
 Sig.ra Bergamaschi Beatrice - Milano
 Mr. Brewster William - Boslon
 Frau de Steffanits Palne - Budapest
 Herr de Steffanits Paolo - Budapest
 Herr Hirsch Paolo - Vienna
 Herr Ehrlich Alfredo - Zurigo
 Frau Heuseh Elisabetta - Leevenich
 Herr Heusch Ermano - Aachen
 Sig.ra Barberio Maria - Roma
 Contessa Behr Matilde - Behrenhoff
 Conte Behr Carlo - Behrenhoff
 Frau Stainer Marta - Praga
 Mrs. Gilbert Beatrice - Birmingham
 Mr. Wrighton Edoardo - Birmingham
 Mrs. Brown Robina - Londra
 Mr. Simpson Reginald - Londra

Frau Koch Olga - München
 Herr Haag Sigfrid - Praga
 Herr Haag Gustavo - Bremen
 Frau Aulepp Anna Maria - Mühlhausen
 Herr Aulepp Hans - Mühlhausen
 Frau Eichmeyer Lisette - Bielefeld
 Frau Küchen Margherita - Köln
 Mrs. Edgar Evellyn - Londra
 Mr. Edgar Roberto
 Frau Ralling Hedwig - München
 Herr Ralling Ugo - München
 Miss Specht Luise - Gyor
 Frau Mautner Markhof Maria
 Frau Hirsch Matilde - Teplice
 Frau Langer Paolina - Vienna
 Mrs. Clement Mary - Newbury
 Mrs. Powell Lucy - Washington
 Frau Sehlesinger Margherita - Vienna
 Dr. Schlesinger Ernesto - Vienna
 Frau Vazsonyi Elek - Budapest
 Herr Yordörfer Hans - Vienna
 Frau Eger Maria - Vienna

Direttore responsabile: GIUSEPPE CERAME

Industrie Grafiche Italiane - Trieste, Via Cesare Battisti N. 23



*Profumerie
Articoli
per Toilette*

Giuseppe Visconti
SOCIETA' ANONIMA

**BRIONI
NEGOZIO**

GIUSEPPE VISCONTI DI MODRONE
TRIESTE - PIAZZA DELLA BORSA N. 8

**Intending Visitors to Brioni from
Great Britain, Ireland and all English
speaking countries**

may obtain full particulars and literature (Hotel - and Sports - Tariff, descriptive and illustrated literature, the "Brioni," Sporting and Society News, a comprehensive time table for all connections and fares from London to Brioni etc.) as all other data, from our London Office under management of one of our own managers - Mr. Adolph Dietrich. **Rooms booked** and every facility extended. Address:

"Island of Brioni,"

Official Information Bureau

25, Cockspur Street - Trafalgar Square

LONDON S.W.1.

Telephone Regent 4870, Telegrams: BRIONI-CLUBLAND-LONDON

BANCO DI NAPOLI

Established 1539

Patrimonial and Reserve Funds Lit. 1.341.000.000

Head Office: Naples - Italy

**OFFICES IN MORE THAN 150
CITIES IN ITALY & COLONIES**

**BRANCHES ABROAD:
NEW-YORK, CHICAGO,
:-: BUENOS AYRES :-:**

**CORRESPONDENTS
IN ALL PARTS OF THE WORLD**

**BANKING AND EXCHANGE
BUSINESS OF EVERY
DESCRIPTION**

The leading Brands

DRY MONOPOLE

Champagne

DOW'S PORT

Finest Vintage Tawny

COURVOISIER

The Brandy of Napoleon

HAIG'S WHISKY

Owning Haig & Haig

Dante Battistelli - Brioni

COIFFEUR

ONDULAZIONI - MASSAGGI - MANICURE -
PEDICURE - TINTURE - TAGLIO CAPELLI


PREMIATO
 SALONE PARIGINO DI BUSTI
ELV. MINZI
 TRIESTE
 SALONE:
 VIA ARMANDO DIAZ N. 16 - Telef. 52-30
 NEGOZIO:
 VIA S. NICOLÒ N. 19



SELLERIA A. PARIANI
 MILANO - Via Filodrammatici 6
 Succursale in Roma - Piazza S. S. Apostoli, 81

**ARTICOLI SPECIALI
 PER IL GIUOCO DEL POLO**
 Forniture per Concorsi Ippici, Cacce e Corse al Galoppo
 Nuovo Catalogo illustrato
 Per informazioni, acquisti, cataloghi illustrati
 rivolgersi a
GIUSTO ROTH, Scuderie Isole Brioni

JOHNNIE WALKER



L'Identica qualita
 in tutto il mondo

Nato nel 1820
 e Sempre in Gamba!

JOHN WALKER & SONS, Ltd.,
 Scotch Whisky Distillers,
 KILMARNOCK, SCO-LAND.

**THE SPORTS
 INFORMATION
 BUREAU**

AT LILLYWHITES LTD.
 CRITERION BUILDINGS
 PICCADILLY CIRCUS
 LONDON S. W. 1.

Give full information and advice in respect to:

SPORTS TOURS - WINTER SPORTS
 HOTEL ACCOMODATION - RAILWAY,
 STEAMSHIP and SLEEPING CAR
 TICKETS

HARD TENNIS COURTS - COVERED
 COURTS - SQUASH COURTS - SPORTS
 GROUNDS - GOLF and PUTTING
 COURSES

LAWN TENNIS COACHING - GOLF and
 FENCING LESSONS - LESSONS in FLY
 and BAIT CASTING - ICE SKATING
 LESSONS

SPORTS FIXURE BOOKLETS (International) - SCOTCH and IRISH SHOOTING and FISHING ESTATES - SWISS CHALETS

MAJOR S. J. WATTS - PROPRIETOR

NAPLES TRAVEL SERVICE
 RUOCCO & Co.
 OWN GARAGE WITH 20 LATEST TYPE CART ETC.
 NAPLES - Head Office - Via Marina Nuova, 107



SAVOIA EXCELSIOR PALACE - TRIESTE
GRANDE ALBERGO DI 1° ORDINE

250 Camere con acqua corrente - Bagni privati
 Toilettes e Telefono - Grand Hall e Ristorante
 prospiciente il mare - American Bar - Ufficio
 Postelegrafico - Autorimessa

PREZZI

Camera con acqua corrente	a 1 letto da	L. 25 a L. 40
" "	a 2 letti da	L. 45 a L. 70
Camera con bagno privato	a 1 letto da	L. 50 a L. 70
" "	a 2 letti da	L. 90 a L. 120
PENSIONE COMPLETA E STANZA da L. 70		





Une nouvelle création de Worth

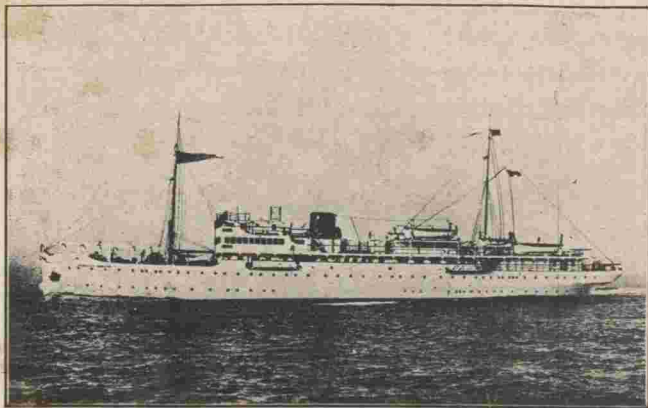
Agenti generali per l'Italia S. A. Maprod, Via Jenner 69 - Milano

Le Linee dei piroscafi con toccata a Brioni

SOCIETÀ ISTRIA - TRIESTE:

Giornaliero postale e bisettimanale celere M/n "S. Giusto,"

SOC. DI NAV. S. MARCO:



Motonave «FRANCESCO MOROSINI»

Da e per Trieste - Bisettimanale celere Dalmazia: M/n "Francesco Morosini,"

Da a per Trieste - Bisettimanale per Ancora: p fi "Duino," e "Stampalia,"

Da Venezia 4 arrivi e partenze per settimana - M/n "F. Morosini," celere Dalmazia e "Lorenzo Marcello," - "Lazzaro Mocenigo," (linea Vevezia - Brion - Abbazia - Fiume).

SOC. DI NAV. COSULICH:

Eventuale, secondo orario, con le superbe M/n "SATURNIA," e "VULCANIA,"

S. I. S. A. Società Italiana Servizi Aerei

Intinerari delle avioinee con fermate a BRIONI

Portorose - Trieste - BRIONI - Fiume - Lussino - Zara

Servizio trisettimanale con apparecchi monomotori
nei giorni di Lunedì, Mercoledì e Venerdì

7.00 p.	↓	PORTOROSE	↑	a. 18.15
7.10 a.		TRIESTE		p. 18.00
7.30 p.		TRIESTE		a. 17.45
8.00 a.		BRIONI		p. 17.05
8.05 p.		BRIONI		a. 17.00
8.30 a.		ABBAZIA		p. 16.35
8.40 p.		ABBAZIA		a. 16.30
9.00 a.		FIUME		p. 16.15
9.30 p.		FIUME		a. 16.00
10.05 a.		LUSSINO		p. 15.05
10.10 p.		LUSSINO		a. 15.00
11.00 a.	↓	ZARA	↑	p. 14.30

Portorose - Trieste - Fiume - BRIONI - Venezia

Servizio trisettimanale con apparecchi monomotori
nei giorni di Martedì, Giovedì e Sabato

7.00 p.	↓	PORTOROSE	↑	a. 16.45
7.10 a.		TRIESTE		p. 16.30
7.30 p.		TRIESTE		a. 16.15
8.15 a.		FIUME		p. 15.30
8.30 p.		FIUME		a. 15.15
9.00 a.		BRIONI		p. 14.25
9.10 p.		BRIONI		a. 14.20
10.30 a.	↓	VENEZIA	↑	p. 13.30